



REGIONE AUTONOMA TRENINO-ALTO ADIGE  
AUTONOME REGION TRENINO-SÜDTIROL  
REGION AUTONÓMA TRENIN-SÜDTIROL

*Il Presidente - Der Präsident - L. President*

Regione Autonoma Trentino Alto Adige  
Autonome Region Trentino Südtirol

Trento, 25 maggio 2012

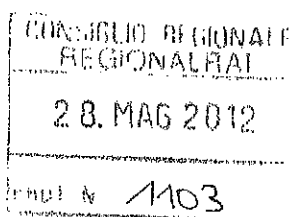
Id Doc: 544483

Registro: RATAA



Num. Prot: 0007812/P

del: 25/05/2012



Preg.mi Signori  
FRANCA PENASA  
ELENA ARTIOLI  
CLAUDIO CIVETTINI  
ALESSANDRO SAVOI  
LUCA PATERNOSTER  
MARIO CASNA  
GIUSEPPE FILIPPIN  
Consiglieri regionali  
Gruppo Consiliare LEGA NORD TRENINO  
Via delle Orne, 32  
38122 TRENTO

e, p.c. Gentile Signora  
dott.ssa ROSA ZELGER THALER  
Presidente del Consiglio regionale  
Piazza Duomo, 3  
39100 BOLZANO

Oggetto: risposta interrogazione n. 152/XIV.

Con riferimento all'interrogazione di cui all'oggetto si fa presente quanto segue.

Punti 1) e 2): la Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol promuove la realizzazione di progetti volti a favorire strategie di sviluppo economico e della competitività territoriale in sinergia con le politiche adottate dalle due Province Autonome. In tale ottica la Regione ha aderito al progetto di cessione delle quote di Interbrennero SpA, detenute da enti pubblici, a favore di Autostrada del Brennero SpA, la quale si occupa già di trasporto ferroviario con la società controllata STR SpA ed è altresì finanziariamente impegnata per la realizzazione del tunnel ferroviario del Brennero. Tenuto conto che la cessione di azioni presuppone una preliminare valutazione del prezzo delle stesse, i soci pubblici hanno congiuntamente concordato di affidare tale incarico alla società finanziaria Tecnofin Trentina SpA. La perizia di stima, della quale è possibile prenderne visione presso l'Ufficio Affari generali, è stata redatta dal perito dott. Renato Dalpalù incaricato da Tecnofin medesima.

Punti 3) - 4) e 5): la Provincia di Reggio Emilia, nel mese di agosto 2010, ha reso nota, attraverso un'asta pubblica, l'intenzione di cedere la propria partecipazione azionaria. In relazione

a ciò la Giunta regionale ha ritenuto opportuno riservarsi la possibilità di valutare l'ipotesi di acquisto di tale pacchetto azionario. Per tale ragione, lo stanziamento del capitolo 11210.000 del bilancio di previsione per il 2011 denominato "Spese per la partecipazione della Regione a società o enti" - approvato con deliberazione della Giunta regionale n. 269 del 21 dicembre 2010 - ricomprendeva anche la spesa per l'acquisto di dette azioni. La successiva deliberazione n. 266 del 22 dicembre 2011 non è altro che un atto di natura tecnica con il quale la Giunta regionale ha autorizzato l'impegno di 8.851.400 euro per l'acquisto delle azioni al fine di evitare che, scaduto l'esercizio finanziario 2011, tale importo andasse a costituire economia di spesa. E' da evidenziare che tali iniziative hanno come presupposto la legge regionale n. 4 del 14 dicembre 2010 (legge finanziaria) la quale autorizza la Giunta regionale ad acquisire e sottoscrivere ulteriori azioni di società di capitali in cui la Regione già detenga una partecipazione.

Le operazioni sopra indicate sono quindi state poste in essere dall'amministrazione regionale al solo fine di permettere all'Ente di valutare l'ipotesi di acquisto, non costituendo, tali atti, obblighi nei confronti della Provincia di Reggio Emilia. La Giunta regionale farà la scelta definitiva, se acquistare il pacchetto azionario o meno, solamente quando le condizioni del mercato lo renderanno opportuno.

Ritenendo di aver fornito adeguata risposta ai quesiti posti, si rimane a disposizione per eventuali ulteriori informazioni.

L'occasione mi è gradita per porgere i miei più cordiali saluti.

  
- Lorenzo Dellai -



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE  
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

**AUTONOME REGION TRENTINO-SÜDTIROL**

Der Präsident

Trient, 25. Mai 2012  
Prot. 0007812/P  
Prot. Nr. 1103 RegRat  
vom 28. Mai 2012

An die Regionalratsabgeordneten

Franca Penasa  
Elena Artioli  
Claudio Civettini  
Alessandro Savoi  
Luca Paternoster  
Mario Casna  
Giuseppe Filippin  
Ratsfraktion Lega Nord Trentino  
Via delle Orne 32  
38122 Trient

u.z.K.:

Frau  
Rosa Zelger Thaler  
Präsidentin des Regionalrates  
Domplatz 3  
39100 BOZEN

**Betrifft: Antwort auf die Anfrage Nr. 152/XIV**

In Beantwortung der oben angeführten Anfrage möchte ich Ihnen Folgendes mitteilen:

Punkt 1) und 2): Die Region Trentino-Südtirol treibt die Realisierung von Projekten zur Förderung von wirtschaftlichen Entwicklungsstrategien und der Wettbewerbsfähigkeit unseres Gebietes im Einklang mit der von den beiden autonomen Provinzen ergriffenen Politik vor. In diesem Sinn hat die Region das Projekt der Abtretung der von öffentlichen Körperschaften gehaltenen Aktien der Gesellschaft Interbrennero AG zugunsten der Brennerautobahn AG mitgetragen, das sich diese ja bereits durch die kontrollierte Gesellschaft STR AG mit dem Schienentransport befasst und sich zudem finanziell für die Realisierung des Brennerbasistunnels einsetzt. Angesichts dessen, dass die Abtretung von Aktien eine vorherige Schätzung des Preises derselben voraussetzt, haben die öffentlichen Gesellschafter gemeinsam vereinbart, mit genanntem Auftrag die Finanzgesellschaft Tecnofin Trentina AG zu beauftragen. Das Gutachten zur Einschätzung des Aktienwertes, in das

beim Amt für Allgemeine Angelegenheiten Einsicht genommen werden kann, ist von Herrn Dr. Renato Dalpalù, der von der Tecnofin damit betraut worden ist, erstellt worden.

Punkt 3) – 4) und 5): Im August 2010 hat die Provinz Reggio Emilia mittels einer öffentlichen Ausschreibung die Absicht bekundet, ihr Aktienpaket abzutreten. Der Regionalausschuss hat daraufhin die Ansicht vertreten, dass es angemessen ist, sich die Möglichkeit des Ankaufs des genannten Aktienpaketes vorzubehalten. Aus diesem Grund wurde in den Bereitstellungen des Kapitels 11210.000 des Haushaltsvoranschlages des Jahres 2011 mit dem Titel "Ausgaben für die Beteiligung der Region an Gesellschaften oder Körperschaften"- genehmigt mit Beschluss des Regionalausschusses Nr. 269 vom 21. Dezember 2010 – auch die Ausgabe für den Erwerb der genannten Aktien vorgesehen. Der nachfolgende Beschluss des Regionalausschusses Nr. 266 vom 22. Dezember 2011 ist demnach lediglich ein technischer Akt, mit dem der Regionalausschuss die Ermächtigung für die Zweckbindung des Betrages in Höhe von 8.851.400 Euro für den Ankauf der Aktien erteilt hat, um zu vermeiden, dass – da der Ablauf des Finanzjahres 2011 bevorstand – genannter Betrag eine Einsparung darstellte. Hervorheben möchte ich, dass genannte Initiativen auf dem Regionalgesetz Nr. 4 vom 14. Dezember 2010 (Finanzgesetz) fußen, mit dem der Regionalausschuss ermächtigt worden ist, weitere Aktien von Kapitalgesellschaften zu erwerben oder zu zeichnen, an denen die Region bereits beteiligt ist.

Die oben angeführten Schritte sind somit von der Regionalverwaltung lediglich mit dem Ziel gesetzt worden, es der Körperschaft zu erlauben, den möglichen Ankauf der Aktien abzuwägen, wobei diese keineswegs eine Verpflichtung gegenüber der Provinz Reggio Emilia darstellen. Der Regionalausschuss wird die endgültige Entscheidung darüber, ob das Aktienpaket angekauft werden soll oder nicht erst dann treffen, wenn die Marktbedingungen dies als vorteilhaft erscheinen lassen.

In der Hoffnung, auf Ihre Fragen gebührend geantwortet zu haben, stehe ich für eventuelle Klarstellung stets zu Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen.

DER PRÄSIDENT  
- Lorenzo Dellai -